Res. aprole. del contrato de Venta suscrito en secha 5 de marzo de 1979 entre el Estado s'ominicasco y el Sn. Victor Coribio l'Hernande Velasquez, por la suna total de RAB 25, 266.34, -

Gobierno Dominicano



Antonio Guzman
PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DOMINICANA

. 2054 / Santo Domingo de Guzmán, D. N.

1 - SET. 1980

Al Presidente del Senado, C i u d a d . -

Señor Presidente:

Me permito someter al Congreso Nacional, por conducto de ese alto Cuerpo Legislativo de su digna presidencia, de conformidad con las disposiciones del artículo 55, inciso 10, de la Constitución de la República, los contratos detallados a continuación:

1) Contrato por medio del cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor FRANCISCO ARISMENDY ABREU, el Apartamiento Comercial marcado con el No.1-2, del Edificio No.4, construído de blocks y con creto, ubicado en el Proyecto Villa Duarte, de esta ciudad, por la suma de RD\$22,878.71, pagadera en la forma dispuesta en el mismo;

2) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al DR. LUIS H. BETANCES MARRANZINI, una porción de terreno con área de 720.23 metros cuadrados, dentro del Solar No.4 de la Manzana No.1660, del Distrito Catastral No.1 del Distrito -





-2-

Nacional, por la suma de RD\$21,600.00, pagadera en la forma indicada en el mismo;

- 3) Contrato en virtud del cual el Estado
  Dominicano traspasa a título de donación a la ASOCIACION
  SANTIAGO APOSTOL, INC., una porción de terreno con área de
  23,264.50 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.7-A-1,
  del Distrito Catastral No.8 del Municipio de Santiago de los Caballeros, y sus mejoras, evaluada en la suma total de RD\$500,003.97, en la cual funciona el local de dicha ins
  titución;
- 4) Contrato por medio del cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta a la señora HILARIA PEGUERO BERROA DE MARTINEZ, el Apartamiento marcado con el No.2-1, del Edificio Curvo No.3, Tipo Pantalla, de la Manza na "A", construído de blocks y concreto, en la Rotonda del Puente Seco de la Avenida 25 de Febrero esquina Avenida Real del Sector Villa Duarte, de esta ciudad, por la suma de RD\$22,878.71, pagadera en la forma descrita en el mismo;
- 5) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor JULIO ANTONIO COLLADO, el Apartamiento marcado con el No.4-6 del Edificio "D", construído de blocks y concreto, ubicado en el -

..../



Antonio Guzman
PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DOMINICANA

- 3 -

Proyecto Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RD\$34,000.00, la cual será pagada en la forma dispuesta en el mismo;

- minicano traspasa a título de venta a la señora LILIAN VALLEJO DE CEARA, el Apartamiento Comercial No.1-5, del Edifi
  cio No.3 de la Manzana "E" y Sótano, construído de blocks y
  concreto, ubicado en el Proyecto situado entre las calles París y Francisco Henríquez y Carvajal, de esta ciudad, valorado en la suma de RD\$21,004.91, la cual será pagada en la forma descrita en el mismo;
- 7) Contrato por medio del cual el Estado Do minicano traspasa a título de venta a la señora LAURA BOI-TEL, el Apartamiento "B", segunda planta, del Edificio No. 21, lado izquierdo, construído de blocks y concreto, situa do en la calle Sánchez de la ciudad de Puerto Plata, por -la suma de RD\$21,432.71, pagadera en la forma indicada en el mismo;
- 8) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor ANGEL ANTONIO MERCEDES JIMENEZ, el Apartamiento marcado con el No.5-1, del Edificio "D", construído de blocks y concreto, ubicado

.../





-4-

en el Proyecto Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RD\$32,000.00, pagadera en la forma dispuesta en el mismo;

9) Contrato en virtud del cual el Estado
Dominicano traspasa a título de venta al señor EDUARDO CO
MARAZAMY, una porción de terreno con área común de 2,200.00
metros cuadrados, dentro de la Parcela No.103-Pte., del Distrito Catastral No.3 del Distrito Nacional, y sus mejoras consistentes en el Apartamiento marcado con el No.2-2 (2da,
Planta), del Edificio No.1, construído de blocks y concreto,
ubicado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de
esta ciudad, entre la Avenida Bahoruco y la calle Caonabo,
por la suma de RD\$28,000.00 pagadera en la forma descrita en el mismo;

Dominicano traspasa a título de venta a la señora SELSA NA ZARIA MESON, el Apartamiento marcado con el No.1-2 del Edificio No.2 (Tipo Pantalla), construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto Villa Duarte, de esta ciudad, por la suma de RD\$22,878.71, para ser pagada en la forma dispuesta en el mismo;

11) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor JOSE DEL CAR-





-5-

MEN RODRIGUEZ QUEZADA, una porción de terreno con área de - 2,200.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.103-Pte., del Distrito Catastral No.3 del Distrito Nacional, y sus mejoras consistentes en el Apartamiento marcado con el No.1-1 (1ra. Planta), del Edificio No.2, construído de blocks y - concreto, ubicado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RD\$28,000.00, pagadera en la forma descrita en el mismo;

Dominicano traspasa a título de venta al señor MIGUEL ANTO-NIO MATOS, una porción de terreno con área común de 2,200.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.103-Pte., del Distrito Catastral No.3 del Distrito Nacional, y sus mejoras consistentes en el Apartamiento marcado con el No.2-1 (2da. Planta) del Edificio No.1, construído de blocks y concreto, ubicado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RD\$28,000.00, pagadera en la forma indicada en el mismo;

13) Contrato por medio del cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta a la señora MARIA DEL
CARMEN SANCHEZ, una porción de terreno con área común de 2,200.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.103-Pte.,
del Distrito Catastral No.3 del Distrito Nacional, y sus me
joras consistentes en el Apartamiento marcado con el No.1-2



Antonio Guzman

PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DOMINICANA

-6-

(1ra. Planta), del Edificio No.1, construído de blocks y concreto, ubicado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RD\$28,000.00 paga dera en la forma descrita en el mismo;

Dominicano traspasa a título de venta al señor GAETANO HE
RRERA PAVON, el Apartamiento Comercial marcado con el No.
1-2, del Edificio No.1 de la Manzana "A", construído de blocks y concreto, situado en la Rotonda del Puente Seco
de la Avenida 25 de Febrero a esquina Avenida Real, del Sector Villa Duarte, de esta ciudad, Edificio Curvo Tipo
Pantalla, por la suma de RD\$22,878.71, pagadera en la for
ma descrita en el mismo;

Dominicano traspasa a título de venta al DR. VICTOR TORI-BIO HERNANDEZ VELAZQUEZ, el Apartamiento marcado con la -letra "E" (2da. Planta), del Edificio No. 20, lado derecho, construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto - "Avenida de Circunvalación" (Malecón), de la ciudad de - Puerto Plata, por la suma de RD\$22,266.34, pagadera en la forma dispuesta en el mismo;

16) Contrato por medio del cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor MANUEL E.

..../





-7-

BALLISTA, el Apartamiento Comercial marcado con el No.1-1, - del Edificio No.3, Manzana "E" y el Sótano No.1-3, del Edificio No.2, construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto situado en las calles París y Francisco Henríquez y - Carvajal, de esta ciudad, por la suma de RD\$21,004.91, pagadera en la forma dispuesta en el mismo;

nicano traspasa a título de venta a la señora ALTAGRACIA GENAO ROSARIO, una porción de terreno con área común de 2,200.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.103-Pte., del Distrito Catastral No.3 del Distrito Nacional, y sus mejoras consistentes en el Apartamiento marcado con el No.1-1 (1ra. Planta), del Edificio No.1, construído de blocks y concreto, ubicado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RD\$28,000.00, para ser pagada en la forma dispuesta en el mismo;

minicano traspasa a título de venta a la señora ZULEMA REYNO SO ROSARIO DE MELO, el Apartamiento marcado con el No.3-2, - del Edificio No.1 de la Manzana "A" (Curvo, Tipo Pantalla), construído de blocks y concreto, situado en la Rontonda del Puente Seco de la Avenida 25 de Febrero a esquina Avenida -

. . . . /





-8-

Real del Sector Villa Duarte, de esta ciudad, por la suma de RD\$22,878.71, pagadera en la forma descrita en el mismo;

minicano traspasa a título de venta al señor VICTOR ALEXANDER NADER KURY, el Apartamiento Comercial marcado con el No.1-3, del Edificio No.3, construído de blocks y concreto, ubicado en los 4 Edificios Módulos Tipo "Y", situado en el Proyecto de la calle París, entre las calles José Martí y Juana Saltitopa, de esta ciudad, por la suma de RD\$26,000.00, pagadera en la forma dispuesta en el contrato;

20) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor LUIS GREGORIO JEREZ LIMOUZAIN, el Apartamiento "A", primera planta del - Edificio No.21, lado izquierdo, construído de blocks y concreto, ubicado en la calle Sánchez de la ciudad de Puerto Plata, por la suma de RD\$21,432.71, pagadera en la forma descrita en el mismo;

21) Contrato en virtud del cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor MARCOS ANTONIO JIMENEZ, el Solar No.8, Porción "E-I", del Distrito Catastral No.1 del Distrito Nacional, con área de 1,994.36 metros cuadrados, ubicado en la Avenida Independencia, de esta ciu-

. . . . . /





-9-

dad, por la suma de RD\$99,718.00, la cual ha sido pagada en su totalidad al momento de suscribirse el contrato;

Dominicano traspasa a título de venta al señor ALBERTO ANTO NIO GENAO RAMIREZ, una porción de terreno con área de 1,582.21 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.118-Pte., del Distrito Catastral No.3, del Distrito Nacional, ubicada en la Avenida 27 de Febrero, del Ensanche Quisqueya, de esta ciudad, por la suma de RD\$55,377:35, pagadera en la forma descrita en el mismo;

23) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta a la señora DOLORES PEÑA, una porción de terreno con área de 7,169.73 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.22-Prov.-Pte., del Distrito Catastral No.2, del Distrito Nacional, ubicada en la Avenida Independencia No.264, del Barrio 30 de Mayo, de esta ciudad, por la suma de RD\$173,663.20, pagadera en la forma dispuesta en el mismo;

24) Contrato en virtud del cual el Estado Do minicano traspasa a título de venta al señor JOSE MARIA GON-ZALEZ CEPEDA, una porción de terreno con área de 1,536.86 me tros cuadrados, dentro de la Parcela No.110-Ref.-780-Pte, del Distrito Catastral No.4, del Distrito Nacional, ubicada en -

....





-10-

la Prolongación de la Avenida Luperón, de esta ciudad, por la suma de RD\$30,737.20, la cual ha sido pagada en su tota lidad al momento de suscribirse el contrato;

Dominicano traspasa a título de venta a la señora CRISTELA MILAGROS ROLDAN DE CAÑAL, una porción de terreno con área de 2,254.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.110-Ref.-780-Pte., del Distrito Catastral No.4 del Distrito Na cional, ubicada en la calle Paseo del Yaque, del Sector - Los Ríos, de esta ciudad, por la suma de RD\$45,000.00 la cual ha sido pagada en su totalidad al momento de suscribirse el contrato;

26) Contrato mediante el cual el Estado Do minicano traspasa a título de venta a la señora CRUZ DELIN DA RAMIREZ MUÑOZ, el Apartamiento marcado con el No.3-6, - del Edificio "J", construído de blocks y concreto, ubicado en la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma - de RD\$36,000.00, pagadera en la forma dispuesta en el mismo;

27) Contrato en virtud del cual el Estado
Dominicano traspasa a título de venta al señor URSINO ANTO
NIO REY DOMINGUEZ, el Apartamiento Comercial marcado con el No.1-5 del Edificio "J", construído de blocks y concre-

. . . . /





-11-

to, ubicado en el Proyecto situado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de - RD\$75,000.00, pagadera en la forma indicada en el mismo;

Dominicano traspasa a título de permuta al señor CARLOS A. RICART, una porción de terreno con área de 3,542.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.220-Pte., del Distrito Catastral No.6/1ra., del Municipio de Los Llanos, Provincia de San Pedro de Macorís y sus mejoras, evaluada en la suma de RD\$47,396.30. A su vez, el señor CARLOS A. RICART traspa sa al Estado Dominicano, a título de permuta, una porción de terreno con área de 7,410.38 metros cuadrados, dentro de las Parcelas Nos.206-B-Ref.-1-15 y 206-B-Ref.-1-16, de la Porción "A-1", ambas del Distrito Catastral No.6 del Distrito Nacional, evaluada en la suma de RD\$44,462.28. La diferencia entre los valores asciende a la suma de RD\$2,934.02 la cual ha sido pagada al Estado Dominicano por el señor - CARLOS A. RICART.

Espero, pues, que los señores legisladores habrán de impartirle su voto aprobatorio a los contratos ane xos que remito a su consideración.

DIOS, PATRIA Y LIBERTAD,

Antonio Guzmán.

ENTRE:
EL ESTADO DOMINICANO, debidamente representado en este ac
to por el Administrador General de Bienes Nacionales, señor(a)
DRA. ERIDA M. DE ESPINAL , de nacionalidad Domini
cana , mayor de edad, de estado civil Casada , funcio-
nario público, de este domicilio y residencia, portador de la Cédu
la de identificación personal No. 25829 , Serie 47 , sello-
hábil, con Registro Electoral No. 2303794, quien actúa en
virtud de las disposiciones contenidas en el PODER de fecha 31
de Julio de 1978 , expedido por el Poder Ejecutivo,-
que lo faculta para el otorgamiento del presente documento, de una
parte; y de la otra parte, el señor (a) DR. VICTOR TORIBIO HERNANDEZ
VELASCUEZ , mayor de edad, de nacionalidad Dominicana
, de estado civil Casado con MTLAGROS E. BETANCES
DE HERNANDEZ , domiciliado y residente RM acciden
tolmente en esta ciudad , de ocupación Médico
, portador (a) de la Cédula de Identificación per
sonal No. 32916 , Serie 31 , sello hábil, con Registro
Electoral No. 88813 , se ha convenido y pactado el si-
guiente:
CONTRATO:
The The The The Transfer and transfer
PRIMIRO: EL ESTADO DOMINICANO, por órgano de su represen-
tante, VENDE, CEDE Y TRANSFIERE, con todas las garantías de dere-
cho, libre de cargas y gravámenes, en favor del señor (a) DR. VICTOR
TORIBIO HERNANDEZ VELASQUEZ , quien acepta, el inmue
ble que se describe a continuación:
"El apartamiento marcado con la letra "E", (2da. planta),
del edificio No. 20, lado derecho, construído de blocks y concreto,
ubicado en el Proyecto "Avenida de Circunvalación (Malecón), de la
ciudad de Puerto Plata
ANADOS PARA LAPACIDADE TO LAPA
SECUNDO: El precio convenido y pactado entre las partes ,
para la presente venta, ha sido por la suma de RD# 22,266.34
(VETRETIOS MIT, DOSCIENTOS SESENTISEIS PESOS ORO CON 34/100)

la cual será pagata por el Comprador (a) en la forma siguiente; La

suma de RD\$ 3,000.00 (PRES MTE PEGOS ORO MN), pagada como inicial según recibo No.  526325, de fecha 28 de Agosto de 1978, expedido por el Colector de Rentas Internas de esta ciudad.  y el resto, o sea la suma de RD\$ 19,266.34 (DIECTNUEVE MIT.  DO OTENTOS SESENTISEIS PESOS ORO CON 34/100 ), en 300 mensua lidades consecutivas de RD\$ 64.56 (SESENTICUATRO PESOS DES CON 56/100), la primera y las demás restantes a razón de RD\$64.22 SESENTICUATRO PESOS ORO CON 22/100, cada uma.  hasta la total cancelación de la deuda.  TERCERO: La falta de pago de tres (3) mensualidades consecu
tas Internas de esta ciudad.  y el resto, o sea la suma de RD\$ 19,266.34 (DIECTNUEVE MIT DOSCIENTOS SESENTISEIS PESOS ORO CON 34/100 ), en 300 mensua lidades consecutivas de RD\$ 64.56 (SESENTICHATRO PESOS OMO CON 56/100), la primera y las demás restantes a razón de RD\$64.22 - SESENTICUATRO PESOS ORO CON 22/100, cada una. hasta la total cancelación de la deuda
y el resto, o sea la suma de RD\$ 19,266.34 (DTECTNUEVE MIT.  DO DOTENTOS SESENTISEIS PESOS ORO CON 34/100 ), en 300 mensua  lidades consecutivas de RD\$ 64.56 (SESENTICHAPRO PESOS  OMO CON 56/100), la primera y las demás restantes a razón de RD\$64.22 —  SESENTICUATRO PESOS ORO CON 22/100, cada una.  hasta la total cancelación de la deuda. — — — — — — — — — — — — — — — — — — —
y el resto, o sea la suma de RD\$ 19.266.34 (DIECTNUEVE MIT
lidades consecutivas de RD\$ 64.56 (SESENTICUATRO PESOS ONO CON 56/100). la primera y las demás restantes a razón de RD\$64.22 SESENTICUATRO PESOS ONO CON 22/100, cada una.
lidades consecutivas de RD\$ 64.56 (SESENTICUATRO PESOS ONO CON 56/100). la primera y las demás restantes a razón de RD\$64.22 SESENTICUATRO PESOS ONO CON 22/100, cada una.
lidades consecutivas de RD\$ 64.56 (SESENTICUATRO PESOS OLO CON 56/100). la primera y las demás restantes a razón de RD\$64.22 - SESENTICUATRO PESOS ORO CON 22/100, cada una.  hasta la total cancelación de la deuda
ONO CON 56/100). la primera y las demás restantes a razón de RDS64.22 - SESENTICUATRO PESOS ORO CON 22/100, cada una.  hasta la total cancelación de la deuda
hasta la total cancelación de la deuda
Time of the fact o
tivas, hará perder al deudor el beneficio del término acordado
CUARTO: EL ESTADO DOMINICANO justifica su derecho de propie
dad sobre el inmueble objeto del presente contrato, en virtud del Cer
tificado de Titulo No. , expedido en su favor por el Registra
dor de Títulos del Distrito Nacional
QUINTO: Queda expresamente establecido entre las partes que
el presente contrato debe ser sometido al Congreso Nacional, para su -
aprobación en vista de que el inmueble a que el mismo se contrae tiene
un valor que excede de RD\$20,000.00, en virtud de las disposiciones
del Art.55, Inciso 10 de la Constitución de la República
SEXTO: Las partes aceptan todas las estipulaciones del pre
sente contrato y para lo no previsto en el mismo se remiten al derecho
común
HECHO Y FIRMADO en dos originales de un mismo tenor, uno pa
ra cada una de las partes contratantes, en Santo Domingo, Distrito Na-
cional, Capital de la República Dominicana, a los 5 días del mes -
de Marzo del año mil novecientos seventi nueve (1.9 79)
POR EL ESTADO DOMINACANO:
POR EL ESTADO DOMINICANO:  Pride M. & Open  DR. VICTOR TOTAL V.  VENDEDOR

YO, DRA. SOMNIA M. VARGAS , Abogado. Notario Público de los del Número para el Distrito Nacional, CERTIFICO Y DOY FE: Que ante

SENADO REPUBLICA DOMINIO

mi comparecieron los señores DRA. TRIDA M. DE ESPINAL, Y EL DRO VIC TOR TORIBIO HERNANDEZ VELASQUEZ, de generales y calidades que constan, personas a quienes doy fé conocer y me han devlarado bajo la fé del juramento ser esas las firmas que acostumbran usar en todos sus actos tanto públicos como privados de todo loque doy fé y crédito. En Santo Domingo, Distrito Nacional, Ca pital de la República Dominicana, a los 5 días del mes de Marzo del año mil novecientos setentinueve (1979).-



S.R.I No.524344 NA3.00 5-3-79

DR. ABOGADO-NOTARIO.-



ENTRE:

SENADO REPÚBLICA DOMINICANA

EL ESTADO DOMINICANO, debidamente representado en este ac
to por el Administrador General de Bienes Nacionales, señor(a)
, de nacionalidad
, mayor de edad, de estado civil , funcio-
nario público, de este domicilio y residencia, portador de la Cédu
la de identificación personal No, Serie 47, sello-
hábil, con Registro Electoral No. 2303794 , quien actúa en
virtud de las disposiciones contenidas en el PODER de fecha
e del co 1978 , expedido por el Poder Ejecutivo,-
que lo faculta para el otorgamiento del presente documento, de una
parte; y de la otra parte, el señor (a) W. VICTOR TOTALIS
mayor de edad, de nacionalidad
, de estado civil con con la c
, domiciliado y residente en
telecate en esta ciudad , de ocupación Médico
portador (a) de la Cédula de Identificación per
sonal No, Serie, sello hábil, con Registro
Electoral No, se ha convenido y pactado el si-
guiente:
CONTRATO:
PRIMERO: EL ESTADO DOMINICANO, por órgano de su represen-
tante, VENDE, CEDE Y TRANSFIERE, con todas las garantías de dere
cho, libre de cargas y gravámenes, en favor del señor (a)
ble que se describe a continuación:
"El epertemiento careado con la letra "E", (2da. plenta) .
del edificio No. 20, lado derecho, construído de blocks y concreto,
ubicado en el Proyecto "Avenida de Circumvaleción (Malecén); de la
eiudad de Puerto Plate
SEGUNDO: El precio convenido y pactado entre las partes ,
para la presente venta, ha sido por la suma de RDO
(VEINTIMES MIL TORCIENTOS SESENTISEIS PENCE ONO COS 34/100)

la cual será parada por el Comprador (a) en la forma siguiente: La

SENADO REPUBLICA DOMINICANA

suma de RD\$
), pagada como inicial
720127, de 10028 23 de Agosto de 1377, experido por el concrer de con
tes Anternas de esta ciusas.
y el resto, o sea la suma de RD\$ (
), en mensua
lidados consecutivas de RDS
lidades consecutivas de RDS
CHO CON SO/10/. La reinera y les cents restances a razón de 104.22 -
THE PROPERTY AND THE COLD AND THE COLD.
hasta la total cancelación de la deuda
TERCERO: La falta de pago de tres (3) mensualidades consecu
tivas, hará perder al deudor el beneficio del término acordado
CUARTO: EL ESTADO DOMINICANO justifica su derecho de propie
dad sobre el inmueble objeto del presente contrato, en virtud del Cer
tificado de Título No. , expedido en su favor por el Registra
dor de Títulos del Distrito Nacional
QUINTO: Queda expresamente establecido entre las partes que
el presente contrato debe ser sometido al Congreso Nacional, para su -
aprobación en vista de que el inmueble a que el mismo se contrae tiene
un valor que excede de RD\$20,000,00, en virtud de las disposiciones
del Art.55, Inciso 10 de la Constitución de la República
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
SEXTO: Las partes aceptan todas las estipulaciones del pre
sente contrato y para lo no previsto en el mismo se remiten al derecho
común
HECHO Y FIRMADO en dos originales de un mismo tenor, uno pa
ra cada una de las partes contratantes, en Santo Domingo, Distrito Na-
cional, Capital de la República Dominicana, a los días del mes-
de del año mil novecientos setenti (19)
POR EL ESTADO DOMINICANO:
In Tride M. de Epin 2 the When de Ver DEDOR
WERN DEDOR TO THE TOTAL TO THE TOTAL TO THE TOTAL TO THE TOTAL TOTAL TO THE TOTAL TO

YO, , Abogado, Notario Público de los del Número para el Distrito Nacional, CERTIFICO Y DOY FE: Que ante

comparecieron los señores DRA. MIDA E. DE ESPINAL Y EL DRO VIC TOR TORIBIO HERNANDEZ VELASQUEZ, de generales y calidades que constan, personas a quienes doy fé conocer y me han declarado bajo la 16 del juramento ser esas las firmas que acostumbran -usar en todos sus actos tanto públicos como privados de todo loque doy fe y credito. En Santo Domingo, Distrito Nacional, Ca patal de la República Dominicana, a los 5 días del mes de Merzo del año mil novecientos setentinueve (1979) .-

ecla 10.3.75-8-79

expediĝo en su favor cor el Registra--

atre las partes que - us same . Isao tos!





## SENADO DE LA REPUBLICA DOMINICANA

## PRESIDENCIA

Santo Domingo de Guzmán, D. N.,

30 de Septiembre del 1980 .-

Señor Don Antonio Guzmán Fernández, Honorable Presidente de la -República. . SU DESPACHO.- C I U D A D.

Vía: Consultoría Jurídica del Poder Ejecutivo.

Honorable Señor Presidente:

Aviso a usted recibo de su Mensaje No.30514, de fecha l de Septiembre del año en curso, anexo al cual remitió al Senado, los Contratos que se detallan a continuación:

- 1) Contrato por medio del cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor FRANCISCO ARISLENDY ABREU, el Apartamiento Comercial marcado con el No.1-2, del Edificio No.4, construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto Villa Duarte, de esta ciudad, valorado por la suma total de RD\$22,878.71.
- 2) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al DR. LUIS H. BETANCES MARRAN ZINI, una porción de terreno con área de 720.23 metros cuadrados, dentro del Solar No.4 de la Manzana No.1660, del Distrito Catastral No.1 del Distrito Nacional, valorado por la suma total de RD\$21,600.00.
- 3) Contrato en virtud del cual el Estado Dominicano traspasa a título de Donación a la ASOCIACION SANTIAGO APOSTOL, INC., una porción de terreno con área de 23,264.50 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.7-A-1, del Distrito Catastral No.8 del Municipio de Santiago de los Caballeros, y sus mejoras, evaluada en la suma total de RD5500,003.97.
- 4) Contrato por medio del cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta a la señora HILARIA PEGUERO DE MARTINEZ, el Apartamiento marcado con el No.2-1, del edificio



Curvo No.3, Tipo Pantalla, de la Manzana "A", construído de blocks y concreto, en la Rotonda del Puente Seco de la Avenida 25 de Febrero esquina Avenida Real del Sector Villa Duarte, de esta ciudad, por la suma total de RD\$22,878.71.

- 5) Contrato mediante el cual el Estado Domini cano traspasa a título de venta al señor JULIO ANTONIO COLLADO, el Apartamiento marcado con el No.4-6 del Edificio "D", construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma total de RD\$34,000.00.
- 6) Contrato en virtud del cual el Estado Domi nicano traspasa a título de venta a la señora IILIAN VALLEJO DE CEARA, el Apartamiento Comercial No.1-5, del Edificio No.3 de la Manzana "E" y Sótano, construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto situado entre las calles París y Francisco y Carvajal, de esta ciudad, valorado por la suma de RD\$21,004.91.
- 7) Contrato por medio del cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta a la señora LAURA DOITEL, el Apartamiento "B", segunda planta, del Edificio No.21, lado izquierdo, construído de blocks y concreto, situado en la Calle Sán chez de la ciudad de Puerto Plata, por la suma total de R D 3 -- 21,432.71.
- 8) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor ANGEL ANTONIO MERCEDES JIMENEZ, el Apartamiento marcado con el No.5-1, del Edificio "D", construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma total de R D \$ - .32,000.00.
- 9) Contrato en virtud del cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor EDUARDO COMARAZAMY, una porción de terreno con área común de 2,200.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.103-Pte., del Distrito Catastral No. 3 del Distrito Nacional, y sus mejoras consistentes en el Apartamiento marcado con el No.2-2 (2da. planta), del Edificio No.1, construído de blocks y concreto, ubicado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, entre la Avenida Bahoruco y la Calle Caonabo por la suma de RD\$28,000.00.

10) Contrato por medio del cual el Estado Dominicano traspase a título de venta e la señora SELSA NAZARIA MESON, el Apartaciento marcado con el No.1-2 del Edificio No.2 (tipo pantalle), construído de blocks y concreto, ubicado en el proyecto Villa Duarte, de esta ciudad, por la suma de RDS22,878.71.

cano traspasa a título de venta al señor JOSS DEL CARMEN RODRAGUEZ QUEZADA una porción de terreno con traspasa a título de venta al señor JOSS DEL CARMEN RODRAGUEZ QUEZADA una porción de terreno continta de describa de la partamiento marcado con el No.1-1 (lra. planta), del Edificio No.2, construí do de blocks y concreto, ubicado en la Prolongación de la Avenida - 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RD\$28,000.00.

12) Contrato en virtud del cual el Estado Domi niceno traspasa a título de venta al señor MIGUEL ANTONIO MAZOS, — una porción de terreno con área común de 2,200.00 metros cuadrados, dentro de la Percela No.103-Pte., del Distrito Catastral No.3 del — Distrito Nacional, y sus mejoras consistentes en el Apartamiento — marcado con el No.2-1 (2da. planta) del Edificio No.1, construído — de blocks y concreto, ubicado en la Prolongación de la Avenida 27 — de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RDS28,000.00.

nicano traspasa a título de venta a la señora MANIA DEL CARMEN SANCHEZ, una porción de terreno con área común de 2,200.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.103-Pte., del Distrito Catastral No. 3 del Distrito Nacional, y sus mejoras consistentes en el Apartamien to marcedo con el No.1-2 (lra. planta), del Edificio No.1, construído de blocks y concreto, ubicado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de ND528,000.00.

14) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspesa a título de venta al señor GABTANO HERRERA PAVON, el Apartamiento Comercial marcado con el No.1-2, del Edificio No.1 de la Manzana "A", construído de blocks y concreto, situado en la Rotonda del Puente Beco de la Avenida 25 de Febrero a esquina Real, edel Sector Villa Duarte, de esta ciudad, Edifico Gurvo Tipo Pantalla, por la suma de EDS22,878.71.

Dominicano traspasa a título de venta al DR. VICTOR TORIBIO HER MANDEZ VELAZQUEZ, el Apartamiento marcado con la letra "E" (2da. planta), del Edificio No.20, lado derecho, construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto "Avenida de Gircunvalación" (Malecón), de la ciudad de Fuerto Plata, por la suma de R D 5-22,266.34.

Dominicano traspasa a título de venta al señor MANUEL E. BALLES TA, el Apartamiento Comercial marcado con el No.1-1, del Edificio No.3, Manzana "E" y el Sótano No.1-3, del Edificio No.2, — construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto situado en las Calles Prís y Francisco Henríquez y Carvajal, de esta — ciudad, por la suma de RD#21,004.91.

17) Contrato mediante el cual el Estado Domi nicano traspasa a título de venta a la señora ALTAGRACIA GENAO ROSARIO, una porción de terreno con área común de 2,200.00 metros cuadredos, dentro de la Parcela No.103-Pte., del Distrito Catastral No.3 del Distrito Nacional, y sus mejoras consistentes en el Apartamiento marcado con el No.1-1 (lra. planta), del edificio No.1, construído de blocks y concreto, ubicado en la Frolongación de la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RD\$28,000.00.

18) Contrato en virtud del cual el Estado Do minicano traspasa a título de vente a la señora ZULEMA REYNOSO ROSARIO DE MELO, el Apartamiento marcado con el No.3-2, del Edificio No.1 de la Manzana "A" (Curvo, Tipo Pantalla), construído de blocks y concreto, situado en la Rotonda del Puente Seco de la Avenida 25 de Febrero a esquina Avenida Real del Sector Villa Duarte, de esta ciudad, por la suma de RD\$22,878.71.

19) Contrato por medio del cual el Estado Do minicano traspasa a título de venta al señor VICTOR ALEXANDER NA DER KURY, el Apartamiento Comercial marcado con el No.1-3, del - No.3, construído de blocks y concreto, ubicado en los 4 Edificios Eódulos Tipo "Y", situado en el Proyecto de la Calle País, entre las calles José Martí y Juana Saltitopa, de esta ciudad, por la suma de RDS26,000.00.

- 20) Contrato mediante el cual el Estado Domini cano traspasa a título de venta el señor LUIS GREGORIO JEREZ LOMOU ZAIN, el Apartamiento "A", primera planta del Edificio No.21, lado izquierdo, construído de blocks y concreto, ubicado en la calle -sánchez de la ciudad de Puerto Plata, por la suma de R D S - 21,432.71.
- 21) Contrato en virtud del cuel el Estado Domi nicano traspasa a título de venta al señor MARCOS ANTONIO JINCHEZ, el Solar No.8, Porción "E-I", del Distrito Catastral No.1 del Distrito Nacional, con área de 1,994.36 metros cuadrados, ubicado en la Avenida Independencia, de esta ciudad, por la suma de R D \$ 99,718.00.
- 22) Contrato por medio del cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor ALBERTO ANTONIO GENAC RABIREZ, una porción de terreno con área de 1,582.21 metros cuadra dos, dentro de la Parcela No.118-Pte., del Distrito Catastral No. 3, del Distrito Nacional, ubicada en la avenida 27 de Febrero, del Ensanche Quisqueye, de esta ciudad, por la suma total de R D 3 55,377.35.
- 23) Contrato mediante el cual el Estado Domini cano traspasa a título de venta a la señora DOLORES PENA, una porción de terreno con área de 7.169.73 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.22-Prov.-Pte., del Distrito Catastral No.2, del Distrito Nacional, ubicada en la Avenida Independencia No.264, del Barrio 30 de Mayo, de esta ciudad, por la suma de HD\$173,663.20.
- 24) Contrato en virtud del cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor JOSE MARIA GONZALEZ CE-PEDA, una porción de terreno con área de 1,536.86 metros cuadrados, dentro de la Farcela Ro.110-Ref.-780-Pte., del Distrito Catastral Ro.4, del Distrito Nacional, ubicada en la Prolongación de la Avenida Luperón, de esta ciudad, por la suma de RD330,737.20.
- nicano traspasa a título de venta a la señora GRISTELA MILAGROS -ROLDAN DE CAMAL, una porción de terreno con área de 2,254.00 metros
  cusdrados, dentro de la Parcela No.110-Mef.-780-Pte., del Distrito
  Catastral No.4 del Distrito Nacional, ubicada en la calla Paseo del
  Yaque, del Sector Los Ríos, de esta ciudad, por la suma de RDS 45,000.00.



26) Contrato mediante el cual el Estado Domini cano traspasa a título de venta a la señora CRUZ DELINDA RAMIREZ MU NOZ, el Apartamiento marcado con el No.3-6, del Edificio "J", construído de blocks y concreto, ubicado en la Avenida 27 de Febrero, - de esta ciudad, por la suma de RD\$36,000.00.

27) Contrato en virtud del cual el Estado Domi nicano traspasa a título de venta al señor URSINO ANTONIO REY DOMIN GUEZ, el Apartamiento Comercial marcado con el No.1-5 del Edificio "J", construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto situado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma total de RD\$75,000.00.

28) Contrato por medio del cual el Estado Dominicano traspasa a título de permuta al señor CARLOS A. RICART, una porción de terreno con área de 3,542.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.220-Pte., del Distrito Catastral No.6/lra., del Municipio de Los Lllanos, Provincia de San Pedro de Macorís, y sus mejo ras, evaluada en la suma de RD\$47,396.30. A su vez, el señor CARLOS A. RICART traspasa al Estado Dominicano, a título de permuta, una porción de terreno con área de 7,410.38 metros cuadrados, dentro de las Parcelas Nos.206-B-Ref.-1-15 y 206-B-Ref.-1-16, de la porción "A-1", ambas del Distrito Catastral No.6, del Distrito Nacional, evaluada en la suma de RD\$44,462.28. La diferencia entre los valores asciende a la suma de RD\$2,934.02 la cual ha sido pagada al Estado Dominicano por el señor CARLOS A. RICART.

Pláceme informarle que el Senado en sesión de - esta misma fecha dictó la Resolución Aprobatoria de los referidos - Contratos y la remitió a la Cámara de Diputados para los fines constitucionales

Muy atentamente le saluda,

Stablica Dominio

MANUEL A. NOLASCO GUZMAN, Vicepresidente en funciones de Presidente del Senado de

-la República.

30/9/80, SENADO REPOBLICA DOMINICO

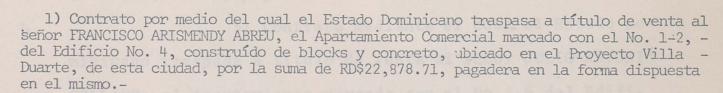


## SENADO DE LA REPUBLICA DOMINICANA

INFORME QUE RINDE LA COMISION PERMANENTE DE FINANZAS DEL SENADO DE LA REPUBLICA,
SOBRE LOS CONTRATOS POR MEDIO DE LOS CUALES EL ESTADO DOMINICANO TRASPASA A TITU
LO DE VENTAS,DONACION Y PERMUTA EN FAVOR DE LAS SIGUIENTES PERSONAS: FRANCISCO ARISMENDY ABREU, DR. LUIS H. BETANCES MARRANZINI, ASOCIACION SANTIAGO APOSTOL INC.,
HILARIA PEGUERO BERROA DE MARTINEZ, JULIO ANTONIO COLLADO, LILIAN VALLEJO DE CEARA,
LAURA BOITEL, ANGEL ANTONIO MERCEDES JIMENEZ, EDUARDO COMARAZAMY, SELSA NAZARIA MEZON, JOSE DEL CARMEN RODRIGUEZ QUEZADA, MIGUEL ANTONIO MATOS, MARIA DEL CARMEN SANCHEZ, GAETANO HERRERA PAVON, DR. VICTOR TORIBIO HERNANDEZ VELAZQUEZ, MANUEL E. BALLISTA, ALTAGRACIA GENAO ROSARIO, ZULEMA REYNOSO ROSARIO DE MELO, VICTOR ALEXANDER
NADER KURY, LUIS GREGORIO JEREZ LIMOUZAIN? MARCOS ANTONIO JIMENEZ? ALBERTO ANTONIO
GENAO RAMIREZ, DOLORES PEÑA, JOSE MARIA GONZALEZ CEPEDA; CRISTELIA MILAGROS ROLDAN,
DE CAÑAL, CRUZ DELINDA RAMIREZ MUÑOZ, URSINO ANTONIO REY DOMINGUEZ Y CARLOS A. RICART.

La Comisión Permanente de Finanzas del Senado de la República, en reunión celebrada el día 29 de septiembre de 1980, sometió a estudio varios contratos suscritos entre el Estado Dominicano representado por el Administrador General de Bienes Nacionales y los señores señalados más arriba. Habiendo acordado recomendar al Pleno Senatorial su aprobación a las Resoluciones de los mismos y su inclusión en la Orden del día de la presente sesión.

A continuación se citan los contratos que la Comisión Permanente de Finanzas, - ha recomendado su aprobación:



<sup>2)</sup> Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al - Dr. Luis H. Betances Marranzini, una porción de terreno con 'área de 720.23 metros cuadrados, dentro del Solar No. 4 de la Manzana No. 1660, del Distrito Catastral No.1 del Distrito Nacional, por la suma de RD\$21,500.00, pagadera en la forma indicada en el mismo;





Dominicano traspasa a título de donación a la ASOCIACION SANTIAGO APOSTOL, INC., una porción de terreno con área de 23,264.50 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.7-A-1, del Distrito Catastral No.8 del Municipio de Santiago de los Caballeros, y sus mejoras, evaluada en la suma total de RD\$500,003.97, en la cual funciona el local de dicha institución;

minicano traspasa a título de venta a la señora HILARIA PE-GUERO BERROA DE MARTINEZ, el Apartamiento marcado con el -No.2-1, del Edificio Curvo No.3, Tipo Pantalla, de la Manza na "A", construído de blocks y concreto, en la Rotonda del Puente Seco de la Avenida 25 de Febrero esquina Avenida -Real del Sector Villa Duarte, de esta ciudad, por la suma de RD\$22,878.71, pagadera en la forma descrita en el mismo;

5) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor JULIO ANTONIO COLLADO, el Apartamiento marcado con el No.4-6 del Edificio "D", construído de blocks y concreto, ubicado en el -

.../



Proyecto Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RD\$34,000.00, la cual será pagada en la forma dispuesta en el mismo;

- minicano traspasa a título de venta a la señora LILIAN VALLEJO DE CEARA, el Apartamiento Comercial No.1-5, del Edifi
  cio No.3 de la Manzana "E" y Sótano, construído de blocks y
  concreto, ubicado en el Proyecto situado entre las calles París y Francisco Henríquez y Carvajal, de esta ciudad, valorado en la suma de RD\$21,004.91, la cual será pagada en la forma descrita en el mismo;
- 7) Contrato por medio del cual el Estado Do minicano traspasa a título de venta a la señora LAURA BOITEL, el Apartamiento "B", segunda planta, del Edificio No.
  21, lado izquierdo, construído de blocks y concreto, situa do en la calle Sánchez de la ciudad de Puerto Plata, por la suma de RD\$21,432.71, pagadera en la forma indicada en el mismo;
- 8) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor ANGEL ANTONIO MERCEDES JIMENEZ, el Apartamiento marcado con el No.5-1, del Edificio "D", construído de blocks y concreto, ubicado



en el Proyecto Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RD\$32,000.00, pagadera en la forma dispuesta en el mismo;

Dominicano traspasa a título de venta al señor EDUARDO CO MARAZAMY, una porción de terreno con área común de 2,200.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.103-Pte., del Distrito Catastral No.3 del Distrito Nacional, y sus mejoras consistentes en el Apartamiento marcado con el No.2-2 (2da, Planta), del Edificio No.1, construído de blocks y concreto, ubicado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, entre la Avenida Bahoruco y la calle Caonabo, por la suma de RD\$28,000.00 pagadera en la forma descrita en el mismo;

Dominicano traspasa a título de venta a la señora SELSA NA ZARIA MESON, el Apartamiento marcado con el No.1-2 del Edificio No.2 (Tipo Pantalla), construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto Villa Duarte, de esta ciudad, por la suma de RD\$22,878.71, para ser pagada en la forma dispuesta en el mismo;

11) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor JOSE DEL CAR-





MEN RODRIGUEZ QUEZADA, una porción de terreno con área de - 2,200.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.103-Pte., del Distrito Catastral No.3 del Distrito Nacional, y sus mejoras consistentes en el Apartamiento marcado con el No.1-1 (1ra. Planta), del Edificio No.2, construído de blocks y concreto, ubicado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RD\$28,000.00, pagadera en la forma descrita en el mismo;

Dominicano traspasa a título de venta al señor MIGUEL ANTONIO MATOS, una porción de terreno con área común de 2,200.00
metros cuadrados, dentro de la Parcela No.103-Pte., del Distrito Catastral No.3 del Distrito Nacional, y sus mejoras consistentes en el Apartamiento marcado.con el No.2-1 (2da.
Planta) del Edificio No.1, construído de blocks y concreto,
ubicado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de
esta ciudad, por la suma de RD\$28,000.00, pagadera en la forma indicada en el mismo;



Dominicano traspasa a título de venta a la señora MARIA DEL CARMEN SANCHEZ, una porción de terreno con área común de - 2,200.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.103-Pte., del Distrito Catastral No.3 del Distrito Nacional, y sus me joras consistentes en el Apartamiento marcado con el No.1-2



(1ra. Planta), del Edificio No.1, construído de blocks y concreto, ubicado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RD\$28,000.00 paga dera en la forma descrita en el mismo;

Dominicano traspasa a título de venta al señor GAETANO HE RRERA PAVON, el Apartamiento Comercial marcado con el No. 1-2, del Edificio No.1 de la Manzana "A", construído de - blocks y concreto, situado en la Rotonda del Puente Seco de la Avenida 25 de Febrero a esquina Avenida Real, del - Sector Villa Duarte, de esta ciudad, Edificio Curvo Tipo Pantalla, por la suma de RD\$22,878.71, pagadera en la forma descrita en el mismo;

Dominicano traspasa a título de venta al DR. VICTOR TORI-BIO HERNANDEZ VELAZQUEZ, el Apartamiento marcado con la letra "E" (2da. Planta), del Edificio No.20, lado derecho, construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto -"Avenida de Circunvalación" (Malecón), de la ciudad de -Puerto Plata, por la suma de RD\$22,266.34, pagadera en la forma dispuesta en el mismo;

Dominicano traspasa a título de venta al señor MANUEL E.





BALLISTA, el Apartamiento Comercial marcado con el No.1-1, - del Edificio No.3, Manzana "E" y el Sótano No.1-3, del Edificio No.2, construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto situado en las calles París y Francisco Henríquez y - Carvajal, de esta ciudad, por la suma de RD\$21,004.91, pagadera en la forma dispuesta en el mismo;

nicano traspasa a título de venta a la señora ALTAGRACIA GENAO ROSARIO, una porción de terreno con área común de 2,200.00
metros cuadrados, dentro de la Parcela No.103-Pte., del Distrito Catastral No.3 del Distrito Nacional, y sus mejoras consistentes en el Apartamiento marcado con el No.1-1 (1ra.
Planta), del Edificio No.1, construído de blocks y concreto,
ubicado en la Prolongación de la Avenida.27 de Febrero, de
esta ciudad, por la suma de RD\$28,000.00, para ser pagada en
la forma dispuesta en el mismo;



minicano traspasa a título de venta a la señora ZULEMA REYNO SO ROSARIO DE MELO, el Apartamiento marcado con el No.3-2, - del Edificio No.1 de la Manzana "A" (Curvo, Tipo Pantalla), construído de blocks y concreto, situado en la Rontonda del Puente Seco de la Avenida 25 de Febrero a esquina Avenida -



Real del Sector Villa Duarte, de esta ciudad, por la suma de RD\$22,878.71, pagadera en la forma descrita en el mismo;

minicano: traspasa a título de venta al señor VICTOR ALEXANDER NADER KURY, el Apartamiento Comercial marcado con el No.1-3, del Edificio No.3, construído de blocks y concreto, ubicado en los 4 Edificios Módulos Tipo "Y", situado en el Proyecto de la calle París, entre las calles José Martí y Juana Saltitopa, de esta ciudad, por la suma de RD\$26,000.00, pagadera en la forma dispuesta en el contrato;

20) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor LUIS GREGORIO

JEREZ LIMOUZAIN, el Apartamiento "A", primera planta del Edificio No.21, lado izquierdo, construído de blocks y concre
to, ubicado en la calle Sánchez de la ciudad de Puerto Pla
ta, por la suma de RD\$21,432.71, pagadera en la forma descrita en el mismo;

21) Contrato en virtud del cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor MARCOS ANTONIO JIMENEZ, el Solar No.8, Porción "E-I", del Distrito Catastral No.1 del Distrito Nacional, con área de 1,994.36 metros cuadrados, ubicado en la Avenida Independencia, de esta ciu-



dad, por la suma de RD\$99,718.00, la cual ha sido pagada en su totalidad al momento de suscribirse el contrato;

Dominicano traspasa a título de venta al señor ALBERTO ANTO NIO GENAO RAMIREZ, una porción de terreno con área de 1,582.21, metros cuadrados, dentro de la Parcela No.118-Pte., del Distrito Catastral No.3, del Distrito Nacional, ubicada en la Avenida 27 de Febrero, del Ensanche Quisqueya, de esta ciudad, por la suma de RD\$55,377.35, pagadera en la forma descrita en el mismo;

23) Contrato mediante el cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta a la señora DOLORES PEÑA, una porción de terreno con área de 7,169.73 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.22-Prov:-Pte., del Distrito Catastral No.2, del Distrito Nacional, ubicada en la Avenida Independencia No.264, del Barrio 30 de Mayo, de esta ciudad, por la suma de RD\$173,663.20, pagadera en la forma dispuesta en el mismo;

24) Contrato en virtud del cual el Estado Dominicano traspasa a título de venta al señor JOSE MARIA GONZALEZ CEPEDA, una porción de terreno con área de 1,536.86 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.110-Ref.-780-Pte, del Distrito Catastral No.4, del Distrito Nacional, ubicada en -

..../

la Prolongación de la Avenida Luperón, de esta ciudad, por la suma de RD\$30,737.20, la cual ha sido pagada en su tota lidad al momento de suscribirse el contrato;

- Dominicano traspasa a título de venta a la señora CRISTELA MILAGROS ROLDAN DE CAÑAL, una porción de terreno con área de 2,254.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.110-Ref.-780-Pte., del Distrito Catastral No.4 del Distrito Na cional, ubicada en la calle Paseo del Yaque, del Sector Los Ríos, de esta ciudad, por la suma de RD\$45,000.00 la cual ha sido pagada en su totalidad al momento de suscribirse el contrato;
- minicano traspasa a título de venta a la señora CRUZ DELIN DA RAMIREZ MUÑOZ, el Apartamiento marcado con el No.3-6, del Edificio "J", construído de blocks y concreto, ubicado en la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de RD\$36,000.00, pagadera en la forma dispuesta en el mismo;
- 27) Contrato en virtud del cual el Estado

  Dominicano traspasa a título de venta al señor URSINO ANTO

  NIO REY DOMINGUEZ, el Apartamiento Comercial marcado con 
  el No.1-5 del Edificio "J", construído de blocks y concre-

- 1



to, ubicado en el Proyecto situado en la Prolongación de la Avenida 27 de Febrero, de esta ciudad, por la suma de - RD\$75,000.00, pagadera en la forma indicada en el mismo;

Dominicano traspasa a título de permuta al señor CARLOS A. RICART, una porción de terreno con área de 3,542.00 metros cuadrados, dentro de la Parcela No.220-Pte., del Distrito Catastral No.6/1ra., del Municipio de Los Llanos, Provincia de San Pedro de Macorís y sus mejoras, evaluada en la suma de RD\$47,396.30. A su vez, el señor CARLOS A. RICART traspa sa al Estado Dominicano, a título de permuta, una porción de terreno con área de 7,410.38 metros cuadrados, dentro de las Parcelas Nos.206-B-Ref.-1-15 y 206-B-Ref.-1-16, de la Porción "A-1", ambas del Distrito Catastral No.6 del Distrito Nacional, evaluada en la suma de RD\$44,462.28. La diferencia entre los valores asciende a la suma de RD\$2,934.02 la cual ha sido pagada al Estado Dominicano por el señor - CARLOS A. RICART.





## SENADO DE LA REPUBLICA DOMINICANA

POR LA COMISION DE FINANZAS:

DR. PAMON EMILIO FERNANDEZ BRANDEL,

Presidente.-

ALFONSO CANTO DINZEY, Vicepresidente.-

FLORENTINO CARVAJAL SUERO, Secretario.

DR. RADHAMES RODRIGUEZ GOMEZ, Vocal.-

DR. LUIS MANUEL TEJEDA PEÑA, Vocal.-

DR. MANUEL A. MOLASCO GUZMAN,

Vocal.-

VANUEL DE JESUS COMEZ

Santo Domingo de Guzmán, D.N. 29 de septiembre de 1980.-







### SENADO DE LA REPUBLICA DOMINICANA

#### PRESIDENCIA

Santo Domingo de Guzmán, D.N., 3 de Septiembre de 1980.-

Del

: Presidente del Senado .-

Al

: Señor Ramón Emilio Fernández Brandel, Presidente de la Comisión Permanente de Finanzas.-

Asunto

: Envío dellos Contratos por medio de los cuales el Estado Dominicano traspasa a título de ventas, donación y permuta, a 28 personas descritas en el anexo.-

Anexo

: Los referidos Contratos proceden del -Poder Ejecutivo y fue leido en sesión de esta misma fecha.-

REMITIDO cortésmente, para los fines reglamentarios correspondientes.-

Atentamente,

JUAN RAFAEL PERALIA PEREZ

Presidente .-

ho.

SENADO REPÚBLICA DOMINICAN

Santo Domingo de Guzmán, D.N., Septiembre 30, 1980.

00549

Señor Lic. Hatuey De Camps Jiménez, Presidente de la Cámara de Diputados, S U D E S P A C H O .

Senor Presidente:

Aprobado por el Senado en sesión de esta misma fecha, tengo a bien remitir a usted para los fines constitucionales, la Resolución Aprobatoria del Contrato de Venta suscrito en fecha 5 de marzo de 1979, entre el Estado Dominicano y el señor Dr. Víctor Toribio Hernández Velásquez, mediante el cual el primero traspasa al segundo a título de venta, el apartamiento marcado con la letra "E", (2da. planta), del edificio No. 20, lado derecho, construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto "Avenida de Circunvalación (Malecón), de la ciudad de Puerto Plata, por la suma total de --B\$22,266.34.

Muy atentamente,

DR. MANUEL A. NOLASCO GUZMAN, Vicepresidente en Funcionès

de Presidente.

A D O WAR DOWNER OF THE PARTY O

mvrb



Sect. 30/9/80.

## EL CONGRESO NACIONAL

#### EN NOMBRE DE LA REPUBLICA

VISTO el Inciso 19 del Artículo 37 de la Constitución de la República;

VISTO el Contrato de Venta suscrito en fecha 5 de marzo de 1979, en tre el Estado Dominicano y el señor Dr. Víctor Toribio Hernández Velasquez

#### RESUELVE:

UNICO: APROBAR el contrato suscrito en fecha 5 de marzo de 1979, en tre el Estado Dominicano, debidamente representado por la Administradora - General de Bienes Nacionales, Dra. Frida M. de Espinal, y el señor Dr. Vic tor Toribio Hernández Velasquez, mediante el cual el primero traspasa al segundo a título de venta, el apartamiento marcado con la letra "E", (2da. planta), del edificio No.20, lado derecho, construído de blocks y concreto ubicado en el Proyecto "Avenida de Circunvalación (Malecón), de la ciudad de Fuerto Plata, por la suma total de 1982, 266.34, que copiado a la letra dice así:

ENTRE:

CONTRATO No. 503

To the ob order of 2 adord or of locate orney ab offering to Office

of Secreto logisticano y al color in. March "orbbio Servinges Themen

referred bondarios of the contraction of the contra

desired to v. Christa ob . N ables . end . enforced named at because

Tries of a same count of \$122,266.39, one contact at a same

iojas escritus en múchimas e razón de dos de Leyes, Resolucione



## CONGRESO NACIONAL

Res. Aprobatoria del Contrato de Venta suscrito en fecha 5 de marzo de 1979, entre el Estado Dominicano y el ASUNTO: Dr. Victor Toribio Hernández Velásquez, por la sumPAG. 3 total de 18822,265.34.

Registro Electoral No.88813, se ha convenido y pactado el siguiente:

#### CONTRATO:

PRIMERO: EL ESTADO DOMINICANO, por órgano de su representante, VENDE, CEDE Y TRANSFIERE, con todas las garantías de derecho, libre de cargas y gravámenes, en favor del señor (a) DR. VICTOR TORIBIO HERNANDEZ
VELASQUEZ, quien acepta, el inmueble que se describe a continuación: "El apartamiento marcado con la letra "E", (2da. planta), del edificio No.20, lado derecho, construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto "Avenida de Circunvalación (Malecón), de la ciudad de Puerto Plata.

SEGUNDO: El precio convenido y pactado entre las partes, para la presente venta, ha sido por la suma de \$22,266.34 (VEINTIPOS MIL DOSCIENTOS SESENTISEIS PESOS ORO CON 34/100), la cual será pagada por el Comprador (a) en la forma siguiente: La suma de \$3,000.00 (TRES MIL PESOS ORO), pagada como inicial según recibo \$\text{No.526325}\$, de fecha 23 de agosto de 1978, expedido por el Colector de Rentas Internas de esta ciudad, y el resto, o sea la suma de \$\$19,266.34 (DIECINUEVE MIL DOSCIENTOS SESENTISEIS PEOS ORO CON 34/100), en mensualidades consecutivas de \$\$4.56 (SESENTA Y CUATRO PESOS ORO CON 56/100), la primera y las demás restantes a razón de \$\$64.22 (SESENTICUATRO PESOS ORO CON 22/100), cada una, hasta — la total cancelación de la deuda.

TERCERO: La falta de pago de tres (3) mensualidades consecutivas, hará perder al deudor el beneficio del término acordado.

CUARTO: EL ESTADO DOMINICAMO justifica su derecho de propiedad sobre el inmueble objeto del presente contrato, en virtud del Certificado de Título No. , expedido en su favor por el Registrador de Título del Distrito Nacional.

QUINTO: Queda expresamente establecido entre las partes que el -

I to another to abecame a polynomia and as . A 560. all interned office and

pares no service of the contract of the contra

the state of the contract of the parents of the parents of the parents of

A contract anto maxondo con la legue (27, (20a. clante), del edifició a

Lord to resemble, communes a missis a commune, ablemes en al ero-

ti arten jameten det entite ebetree y ontoyvan ekset L. 1910/200

and before the street of the control of

all and the state of the state of the section of the state of the stat de 1970, expedité per el Calender de Centes l'ences l'ences de 1970, et 1970 per el 1970 et 1970 per el 1970 et 1970 per el 19

The first on the sales of the sales of the feweren to . took he will not been as a sales of the first

wheth is a true of a contraction of the contraction

hojas escritus en anáquinas e razón de dos

and DE IS

ientos de Leyes, Resolucione.



## CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

PAG.

presente contrato debe ser sometido al Congreso Nacional, para su aprobación en vista de que el inmueble a que el mismo se contrae tiene un valor que excede de \$320,000.00, en virtud de las disposiciones del Art.55. Inciso 10 de la Constitución de la República.

SEXTO: Las partes aceptan todas las estipulaciones del presente - contrato y para lo no previsto en el mismo se remiten al derecho común.

HECHO Y FIRMADO en dos originales de un mismo tenor, uno para cada una de las partes contratantes, en Santo Domingo, Distrito Nacional, Capital de la República Dominicana, a los 5 días del mes de marzo del año mil novecientos setentinueve (1979).

POR EL ESTADO DOMINICANO:

DRA. FRIDA M. DE ESPINAL VENDEDOR DR. VICTOR TORIBIO HERNANDEZ VELASQUEZ COMPRADOR

YO, DRA. SONIA N. VARGAS, Abogado, Notario Público de los del Número para el Distrito Nacional, CERTIFICO Y DOY FE: Que ante mi comparacieron los señores DRA. FRIDA M. DE ESPINAL Y EL DR. VICTOR TORIBIO HERMANDEZ VELASQUEZ, de generales y calidades que constan, personas a quienes doy fé conocer y me han declarado bajo la fé del juramento ser esas las firmas que acostumbran usar en todos sus actos tantos públicos como privados de todo lo que doy fé y crédito. En Santo Domingo, Distrito Nacional, Capital de la República Dominicana, a los 5 días del mes de marzo del año mil novecientos setentinueve (1979).

SENADO REPÚBLICA DOMINICA

## CONGRESO NACIONAL

ASUNTO: PAG.

antico de la Constitución de la Marchitan.

everyon for nemotive full said to de contrare on of every votazione

non-refer one promot combiner on the telephology and the combiner of the combi

ide de les parties contratantes, en signico recipera, listrico colorel, di Aral de la Mardiotte Contenena, a los S et es dat mes de maner del mil

.(2001) eventimetés somoistres (1979).

CONTROL OF MANY

No. 120. Stills M. Validat, Alegado, Motorto Phillips do 105 det 105

dorde ton nothing the same of the control of the property of the

and releases, so gonorales y enlicence the constant, possess a sur-

cess Speried suffer and a mine and const and manufactures are named as

ivelos de todo lo que dop 16 y médito. Calcuna l'éviden, l'interfice l'

out, Captest de le mapdetteb Containen, a for a etce unt pie de con

y constra de O
hojas escritas en n
espacios
Santo Domingo, 3

Jefe de las 9

teolio del mientos del libro letra del mientos de Leyes, Resolu y Decretos votados por el Senado astra de Cultura de Cultura de Cultura de Carta d

EGISTRADA AL NO 3/0

914 79



## CONGRESO NACIONAL

Res. Aprobatoria del Contrato de Venta suscrito en fecha ASUNTO: 5 de marzo de 1979, entre el Estado Dominicano y el Dr. Victor Toribio Hernández Velásquez, por la suma AG. 4 total de 8\$22,266.34.

DADA en la Sala de Sesiones del Senado, Palacio del Congreso Nacional, en Santo Domingo de Guzmán, Distrito Nacional, Capital de la República Dominicana, a los treinta días del mes de septiembre del año mil - novecientos ochenta; años 137 de la Independencia y 118 de la Restauración.

Pr. Manuel A. Nolasco Guzmán. Vicepresidente en Funciones de Presidente.

Manuel de Jests Kones

Altagracia Evelyn Cury de Moreta, Secretaria.



Santo Domingo, 3 4 1980

hojas escritas en máquinas e razón de dos

Decutos vertados por el Senado de astentos de Leyes, Resoluciones

REGISTRADA AL No. 310
en el folio del libro letra E

2 de LEGISLATURA Red DE 1980





# DIC 9 | 18 AH '80 RECIBIDUARA DE DIPUTADOS DE LA REPUBLICA DOMINICANA

PRESIDENCIA

000074

Santo Domingo de Guzmán, D.N., 12 de noviembre de 1980.-

Señor Manuel A. Nolasco Guzmán, Vicepresidente en Funciones de Presidente del Senado, Su Despacho.

Señor Presidente:

Aviso a usted recibo de su oficio No.00549, de fecha 30 de septiembre de 1980, mediante el cual después de haber sido aprobado por el Senado, remitió usted a esta Cámara de Diputados la Resolución Aprobatoria del Contrato de Ven ta suscrito en fecha 5 de marzo de 1979, entre el Estado -Dominicano y el señor Dr. Víctor Toribio Hernández Velás quez, mediante el cual el primero traspasa al segundo a título de venta, el apartamiento marcado con la letra "E", (2da. planta), del edificio No. 20, lado derecho, construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto "Avenida de Circunvalación (Malecón), de la ciudad de Puerto Plata, por la suma total de RD\$22,266.34.

Esta Resolución fue aprobada en sesión de esta misma fe cha y remitido al Poder Ejecutivo para los fines constitucionales .-

Atentamente le saluda,

Presidente de la Camara de Diputados de la Republica.

HDC/mpg.-

000074

Santo Domingo de Guzmán, D.N., 12 de noviembre de 1980.-

Señor Manuel A. Nolasco Guzmán, Vicepresidente en Funciones de Presidente del Senado, Su Despacho.

Señor Presidente:

Aviso a usted recibo de su oficio No.00549, de fecha 30 de septiembre de 1980, mediante el cual después de haber - sido aprobado por el Senado, remitió usted a esta Cámara - de Diputados la Resolución Aprobatoria del Contrato de Ven ta suscrito en fecha 5 de marzo de 1979, entre el Estado - Dominicano y el señor Dr. Víctor Toribio Hernández Velás - quez, mediante el cual el primero traspasa al segundo a - título de venta, el apartamiento marcado con la letra "E", (2da. planta), del edificio No.20, lado derecho, construído de blocks y concreto, ubicado en el Proyecto "Avenida - de Circunvalación (Malecón), de la ciudad de Puerto Plata, por la suma total de N\$22,266.34.

Esta Resolución fue aprobada en sesión de esta misma fe cha y remitido al Poder Ejecutivo para los fines constitucionales.-

Atentamente le saluda,

Hatuey De Camps, Presidente de la Cámara de Diputados de la República.

